

# '11~'12 スキー場無料シャトルバス時刻表(12/22~2/29)

## Free shuttle bus time table

ホテル発	アンヌプリ	ニセコビレッジ	グランヒラフ
Hotel departure	Annupuri	Hilton Village	Hirafu arrival
8:30※3	8:40※3	—	—
9:00	9:05	9:20	9:40
10:30	10:35	—	—
11:30※1	11:35※1	—	—
12:30	12:35	—	—
14:00	14:05	—	—
15:00	15:05	—	—
15:30	→	→	15:50
16:00	16:05	—	—
17:00	17:05	—	—
18:00	18:05	—	—
19:00※1	19:05※1	—	—
19:45	→	→	20:05

グランヒラフ	ニセコビレッジ	アンヌプリ	ホテル着
Hirafu departure	Hilton Village	Annupuri	Hotel arrival
—	—	—	—
—	—	—	—
—	—	10:35	10:40
—	—	11:35※1	11:40※1
—	—	12:35※3	12:45※3
—	—	14:05	14:10
—	—	15:05	15:10
16:00※2	16:30	→	16:50
—	—	16:05※3	16:15※3
—	—	17:05	17:10
—	—	18:05	18:10
—	—	19:05※1	19:10※1
20:15	→	20:35	20:40

※1・・・この時刻のバスは予約制となっております。This bus needs a reservation.

※2・・・このバスはグランヒラフゴンドラ乗り場経由です。(ゴンドラ乗り場発車時間は16:05)

This bus goes by way of a "Grand Hirafu" gondola platform. (Gondola platform departure is 16:05.)

※3・・・このバスはニセコモイワスキー場経由です。(モイワスキー場で乗降車の場合は事前予約が必要です。)

This bus goes by way of a "Niseko Moiwa". (If you get on the bus on Moiwa. You needs a reservation. )

※発着場所の「グランヒラフ」は「ヒラフウェルカムセンター」です。Hirafu's bus stop is "Hirafu Welcome Center".

# '11~'12 スキー場無料シャトルバス時刻表(3/1~)

## Free shuttle bus time table

ホテル発	アンヌプリ	ニセコビレッジ	グランヒラフ
Hotel departure	Annupuri	Hilton Village	Hirafu arrival
8:30※3	8:40※3	—	—
9:00	9:05	9:20	9:40
10:30※1	10:35※1	—	—
11:30※1	11:35※1	—	—
12:30※1	12:35※1	—	—
14:00	14:05	—	—
15:00	15:05	—	—
15:30	→	→	15:50
16:00	16:05	—	—
17:00※1	17:05※1	—	—
18:00	18:05	—	—
19:00※1	19:05※1	—	—
19:45	→	→	20:05

グランヒラフ	ニセコビレッジ	アンヌプリ	ホテル着
Hirafu departure	Hilton Village	Annupuri	Hotel arrival
—	—	—	—
—	—	—	—
—	—	10:35※1	10:40※1
—	—	11:35※1	11:40※1
—	—	12:35※3	12:45※3
—	—	14:05	14:10
—	—	15:05	15:10
16:00※2	16:30	→	16:50
—	—	16:05※3	16:15※3
—	—	17:05※1	17:10※1
—	—	18:05	18:10
—	—	19:05※1	19:10※1
20:15	→	20:35	20:40

※1・・・この時刻のバスは予約制となっております。This bus needs a reservation.

※2・・・このバスはグランヒラフゴンドラ乗り場経由です。(ゴンドラ乗り場発車時間は16:05)

This bus goes by way of a "Grand Hirafu" gondola platform. (Gondola platform departure is 16:05.)

※3・・・このバスはニセコモイワスキー場経由です。(モイワスキー場で乗降車の場合は事前予約が必要です。)

This bus goes by way of a "Niseko Moiwa". (If you get on the bus on Moiwa. You needs a reservation. )

※発着場所の「グランヒラフ」は「ヒラフウェルカムセンター」です。Hirafu's bus stop is "Hirafu Welcome Center".